

WIDEX **MOMENT™**

MANUAL DE INSTRUÇÕES

A FAMÍLIA **WIDEX MOMENT™**

Modelo MBR3D
BTE
(Atrás da orelha)



WIDEX®
HIGH DEFINITION HEARING

O SEU APARELHO AUDITIVO

(A ser preenchido pelo seu profissional de saúde auditiva)

Esta é uma lista de possíveis programas para o seu aparelho auditivo.

Para obter mais informações sobre a utilização desses programas, consulte o campo Personalização.

Os programas do seu aparelho auditivo:

PROGRAMAS	EXTENSOR DE AUDIBILIDADE
<input type="checkbox"/> Universal	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> PureSound	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Silêncio	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Conforto	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Transportes	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Urbano	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Impacto	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Festa	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Social	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> Música	<input type="checkbox"/>

PROGRAMAS ESPECIAIS Zen Telefone**EXTENSOR DE AUDIBILIDADE****PROGRAMAS DE MUDANÇA INTELIGENTE** Zen+**EXTENSOR DE AUDIBILIDADE**

Os nomes dos programas na tabela correspondem aos nomes predefinidos. Se optou por utilizar outros nomes disponíveis, escreva os novos nomes na tabela. Assim, saberá sempre os programas que tem nos seus aparelhos auditivos.

Leia as instruções

Leia com atenção as instruções de utilização neste folheto e no manual "Kits de Adaptadores Auriculares para aparelhos auditivos Widex" antes de começar a utilizar o aparelho auditivo. Também pode ler as instruções de utilização do carregador.

Transmissão do som e controlo sem fios

O aparelho auditivo permite a transmissão do som e o controlo direto sem fios a partir de smartphones e de outros dispositivos através do Sistema DEX. Para obter mais ajuda e informações, entre em contacto com o seu profissional de saúde auditiva ou visite: <https://global.widex.com>.

O aparelho auditivo funciona sem fios com a aplicação MOMENT. Não assumimos qualquer responsabilidade em caso de utilização do aparelho auditivo com qualquer outra aplicação de terceiros ou no caso de utilizar a aplicação noutra dispositivo. Leia mais sobre a aplicação no folheto.

ÍNDICE

INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES.....	7
O SEU APARELHO AUDITIVO.....	10
Bem-vindo.....	10
Uma breve apresentação do seu aparelho auditivo.....	11
CONDIÇÕES DE UTILIZAÇÃO.....	13
Indicações de utilização.....	13
Os aparelhos auditivos com baterias recarregáveis.....	13
Utilização prevista.....	13
Carregamento.....	14
Utilizar o tempo e o tempo de carga.....	14
Condições de funcionamento e carregamento.....	16
Condições de armazenamento e transporte.....	17
USO DIÁRIO.....	19
Ligar e desligar o aparelho auditivo.....	19
Colocar e remover o aparelho auditivo.....	20
PERSONALIZAÇÃO.....	21
Programas.....	21
O programa Zen.....	23
Sinais sonoros e indicadores luminosos.....	23
Par perdido	28

Ajuste do som e programa.....	28
Utilizar um smartphone com o seu aparelho auditivo.....	29
EMPARELHAMENTO COM O SEU SMARTPHONE.....	30
Ligar ao seu smartphone por Bluetooth	30
Como ligar o aparelho auditivo à aplicação.....	30
Como desligar a ligação Bluetooth.....	30
LIMPEZA.....	31
Ferramentas.....	31
Desumidificador.....	32
ACESSÓRIOS.....	33
RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS.....	35
VIAGEM DE AVIÃO.....	38
INFORMAÇÕES REGULAMENTARES.....	39
Declarações da FCC e ISED.....	39
Diretivas UE.....	41
Diretiva 2014/53/UE.....	41
Informação sobre a eliminação.....	42
SÍMBOLOS.....	43

INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

Leia atentamente estas páginas antes de começar a utilizar o seu aparelho auditivo.



Os aparelhos auditivos e as baterias podem ser perigosos se ingeridos ou utilizados indevidamente. A ingestão ou a utilização incorreta pode causar ferimentos graves ou, inclusivamente, a morte. Em caso de ingestão, entre em contacto com o seu número de emergência ou hospital local imediatamente.



Retire os aparelhos auditivos quando não os estiver a utilizar. Isto ajudará a ventilar o canal auditivo e a prevenir infeções auditivas.



Contacte imediatamente o seu médico ou profissional de saúde auditiva se suspeitar que tem uma infeção auditiva ou uma reação alérgica.



Entre em contacto com o seu profissional de saúde auditiva caso o aparelho auditivo não seja confortável de usar ou não encaixe corretamente, provocando irritação, vermelhidão, etc.



Remova os aparelhos auditivos antes de tomar banho, nadar ou utilizar o secador de cabelo.










Não use os aparelhos auditivos ao aplicar perfume, spray, gel, loção ou creme.



Não seque os aparelhos auditivos num micro-ondas, pois isto irá danificá-los.



Nunca utilize os aparelhos auditivos de outra pessoa nem permita que os seus aparelhos sejam utilizados por outras pessoas, pois isto poderia danificar a sua audição.

-  Nunca utilize os aparelhos auditivos em ambientes onde possam existir gases explosivos, tais como minas.
-  **Mantenha os aparelhos auditivos, bem como os respetivos componentes, acessórios e baterias fora do alcance das crianças e pessoas com deficiência mental.**
-  Nunca tente abrir ou reparar os aparelhos auditivos por si próprio. Entre em contacto com o seu profissional de saúde auditiva se precisar de reparar o seu aparelho auditivo.
-  Os seus aparelhos auditivos possuem tecnologia de comunicação rádio. Tenha sempre em atenção o ambiente em que os está a utilizar. Se existirem quaisquer restrições, deve tomar as devidas precauções para as cumprir.
-  O seu dispositivo foi concebido de modo a cumprir as normas de compatibilidade eletromagnética internacionais. No entanto, ainda existe a possibilidade de poder causar interferência noutro equipamento elétrico. Se sentir alguma interferência, mantenha-se distante de outro equipamento elétrico.
-  **Tenha em atenção que a transmissão do som para os seus aparelhos auditivos a um volume elevado pode impedir que oia outros sons importantes, tais como alarmes e ruídos do trânsito. Nestas situações, certifique-se de que mantém o volume do som transmitido num nível adequado.**
-  O aparelho auditivo é muito potente, conseguindo reproduzir sons com mais de 132 dB. Por conseguinte, pode existir um risco de prejudicar o que resta da sua audição.



Não exponha os aparelhos auditivos a temperaturas extremas ou a elevados níveis de humidade, e seque-os rapidamente se se molharem ou no caso de transpirar bastante.



Não utilize nenhum tipo de líquidos ou desinfetantes para limpar o aparelho auditivo.



Limpe e inspecione o aparelho auditivo todos os dias após o ter utilizado e verifique se não está danificado. Se o aparelho auditivo estiver danificado enquanto o estiveres a usar e ficarem pequenos fragmentos no seu canal auditivo, consulte um médico. Nunca tente remover os fragmentos.

O SEU APARELHO AUDITIVO

Bem-vindo

Parabéns pela aquisição do seu novo aparelho auditivo.

Este aparelho auditivo é alimentado por uma bateria de íões de lítio recarregável e tem de ser utilizado com o modelo de carregador WPT202. A bateria está incorporada e não a pode substituir.

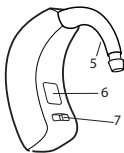
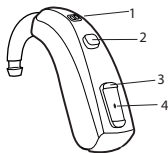
Recomendamos que utilize o aparelho auditivo regularmente, mesmo que demore algum tempo a habituar-se a ele. Regra geral, os utilizadores esporádicos tendem a não beneficiar totalmente do aparelho auditivo.

NOTA

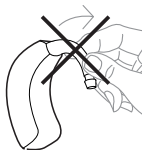
O aparelho auditivo e os respetivos acessórios podem não corresponder exatamente às ilustrações deste manual. Reservamo-nos também o direito de efetuar quaisquer alterações que consideremos necessárias.

Uma breve apresentação do seu aparelho auditivo

A ilustração mostra o aparelho auditivo sem o auscultador. Para mais informações sobre o auscultador, consulte o manual do auscultador. Os auriculares consistem num tubo e num ponto auricular ou molde auricular, e são a parte do aparelho auditivo que usa dentro do seu ouvido.



1. Abertura do microfone
2. Botão dos programas / interruptor de ligar/desligar
3. Controlo do volume
4. Indicador luminoso
5. Gancho
6. Placa de identificação (modelo e número de série)
7. Identificação esquerda/direita. O azul indica o seu aparelho auditivo esquerdo e o vermelho indica o aparelho auditivo direito.



Tenha em consideração que o gancho está fixo ao aparelho auditivo e não deve ser removido.

CONDIÇÕES DE UTILIZAÇÃO

Indicações de utilização

Os aparelhos auditivos destinam-se a todas as configurações de perda auditiva e a indivíduos com mais de 36 meses de idade com perdas auditivas compreendidas entre leve (10 dB HL) e severa a profunda (105 dB HL).

Têm de ser programados por profissionais de saúde auditiva devidamente autorizados para o efeito (audiologistas, especialistas em aparelhos auditivos, otorrinolaringologistas) formados em reabilitação auditiva.

Os aparelhos auditivos com baterias recarregáveis

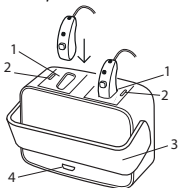
Os aparelhos auditivos com baterias recarregáveis NÃO devem ser utilizados por crianças com menos de 36 meses ou pessoas mentalmente incapacitadas.

Utilização prevista

Os aparelhos auditivos destinam-se a ser dispositivos de amplificação da condução do ar utilizados em ambientes auditivos do quotidiano. Os aparelhos auditivos podem estar equipados com o programa Zen que visa disponibilizar um som de fundo relaxante (ou seja, música/fonte de ruído) aos adultos que pretendam ouvir estes sons de fundo em ambientes silenciosos.

Carregamento

Recomendamos que carregue diariamente o seu aparelho auditivo. Esta ilustração mostra o seu carregador:



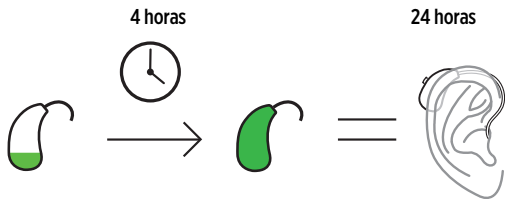
1. Fontes de carregamento
2. Indicadores luminosos
3. Tampa articulada
4. Porta micro USB

Para obter mais informações sobre como carregar o seu aparelho auditivo, consulte as instruções de utilização do carregador.

Utilizar o tempo e o tempo de carga

O carregamento completo do seu aparelho auditivo demora aproximadamente 4 horas. Se carregar o seu aparelho auditivo durante meia hora, terá aproximadamente 4 horas de utilização.

Se o aparelho auditivo estiver totalmente carregado, pode utilizá-lo durante, pelo menos, 24 horas em ambientes auditivos normais antes do seguinte carregamento.



Se ouvir o alarme da bateria a indicar baixa potência, terá aproximadamente 3-4 horas de utilização normal. O aparelho auditivo desliga-se quando a energia da bateria é criticamente baixa.

A perda auditiva, o ambiente sonoro e a transmissão são fatores que afetam o tempo de utilização estimado. Por exemplo, se utilizar o serviço de transmissão, reduzirá o tempo de utilização do aparelho auditivo.

Condições de funcionamento e carregamento

O seu aparelho auditivo foi concebido para funcionar nas situações do dia-a-dia e funciona em condições ambientais confortáveis para si. Pode usar o seu aparelho auditivo durante voos, mas deve removê-lo antes de tomar um duche, entrar na piscina e dormir.

Condições de funcionamento

	Mínimo	Máximo
Temperatura	0 °C (32 °F)	40 °C (104 °F)
Humidade	10% HR	95% HR
Pressão atmosférica	750 mbar	1060 mbar

Condições de carregamento

	Mínimo	Máximo
Temperatura	0 °C (32 °F)	30 °C (86 °F)
Humidade	10% HR	95% HR

Armazenamento a longo prazo quando não estiver em uso

Se pretender não usar o aparelho auditivo durante um maior período de tempo, carregue-o completamente e guarde-o no estojo que recebeu com o aparelho auditivo. Lembre-se de desligar o aparelho auditivo antes do armazenamento.

Terá de carregar o aparelho auditivo a cada 6 meses para impedir uma profunda descarga irrecuperável da bateria. Uma bateria profundamente descarregada já não pode ser carregada e tem de ser substituída. No entanto, recomendamos recarregar com mais frequência do que a cada 6 meses.

Condições de armazenamento e transporte

O seu aparelho auditivo é sensível a condições extremas, tal como altas temperaturas. Não deve ser armazenado ou transportado sob a luz solar direta, mas apenas nas seguintes condições.

Condições de armazenamento

	Mínimo	Máximo
Temperatura	10 °C (50 °F)	40 °C (104 °F)*
Humidade	20% HR	80% HR

*A temperatura recomendada é de 10 °C a 25 °C.

Condições de transporte

	Mínimo	Máximo
Temperatura	-20 °C (-4 °F)	55 °C (131 °F)
Humidade	10% HR	95% HR

Pode encontrar as fichas técnicas e informações adicionais sobre os seus aparelhos auditivos em <https://global.widex.com>.

USO DIÁRIO

Ligar e desligar o aparelho auditivo

Pode ligar o aparelho auditivo de duas formas:

1. Pressione e mantenha o botão pressionado durante alguns segundos. Depois de mais alguns segundos, o indicador luminoso no controlo do volume irá cintilar com a cor verde e o aparelho auditivo reproduzirá um sinal sonoro para indicar que está ligado, salvo se tiver acordado a desativação desta função com o seu profissional de saúde auditiva.
2. Remova o aparelho auditivo do carregador. Ligar-se-á automaticamente após alguns segundos. O indicador luminoso no controlo do volume irá cintilar com a cor verde e o aparelho auditivo reproduzirá um sinal sonoro para indicar que o aparelho auditivo está ligado.

Pode desligar o aparelho auditivo de duas formas:

1. Coloque o aparelho auditivo no carregador e começa o carregamento.
2. Pressione e mantenha o botão pressionado durante alguns segundos. Será emitido um tom final e o indicador luminoso no controlo do volume irá cintilar com a cor vermelha.

Colocar e remover o aparelho auditivo

Colocação do aparelho auditivo

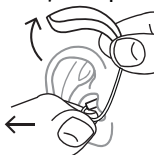


1. Insira o auscultador no ouvido enquanto segura na parte inferior do tubo/fio. Puxar o ouvido externo para cima e para trás ao mesmo tempo pode ajudar.

2. Em seguida, coloque o aparelho auditivo atrás da orelha. O aparelho auditivo deve estar posicionado confortavelmente sobre a orelha e próximo da cabeça.

O aparelho auditivo pode ser encaixado no ouvido através de diferentes tipos de auscultadores. Consulte o manual do auscultador que recebeu separadamente para mais informações sobre o seu auscultador.

Remoção do aparelho auditivo



Comece por remover o aparelho auditivo da parte de trás da orelha.

Depois, remova cuidadosamente os auriculares do canal auditivo enquanto segura na parte inferior do tubo/fio.

PERSONALIZAÇÃO

Programas

Esta é uma descrição geral dos programas que pode selecionar. Consulte seu profissional de saúde auditiva para obter mais informações.

PROGRAMAS	USO
Universal	Programa automático com foco no melhor som em todas as situações
PureSound	Programa automático com foco no som natural e agradável em todas as situações
Ambientes silenciosos	Programa especial para ouvir em ambientes silenciosos
Conforto	Programa especial para ouvir em ambientes ruidosos
Transportes	Para ouvir em situações onde há ruído de automóveis, comboios, etc.
Impacto	Usar este programa se preferir um som claro e nítido
Urbano	Para ouvir em situações com níveis sonoros constantemente em mudança (em supermercados, locais de trabalho ruidosos ou situações semelhantes)

PROGRAMAS**USO**

Festa

Para ouvir em situações onde há muitas pessoas a falar ao mesmo tempo

Social

Usar este programa se estiver em eventos sociais pequenos, tais como jantares de família

Música

Para ouvir música

PROGRAMAS ESPECIAIS**USO**

Zen

Reproduz tons ou ruídos para um som de fundo relaxante. Para obter mais informações, consulte "O programa Zen"

Telefone

Este programa foi concebido para ouvir conversas telefónicas

**MUDANÇA INTELIGENTE
PROGRAMAS****USO**

Zen+

Este programa é semelhante ao Zen, mas permite-lhe ouvir diferentes tipos de tons ou ruídos através de um controlo remoto (RC-DEX ou aplicação)

Os nomes na lista de programas correspondem aos nomes predefinidos. O seu profissional de saúde auditiva também pode selecionar um nome de programa alternativo a partir de uma lista pré-selecionada. Assim, ser-lhe-á mais fácil selecionar o programa correto em cada situação auditiva.

O seu profissional de saúde auditiva pode ativar a funcionalidade Extensor de Audibilidade em função da sua perda auditiva. Pergunte ao seu profissional de saúde auditiva se pode beneficiar desta funcionalidade.

Se as suas necessidades ou preferências mudarem ao longo do tempo, o seu profissional de saúde auditiva pode alterar facilmente a seleção de programas.

O programa Zen

O seu aparelho auditivo pode ser fornecido com um único programa opcional de audição chamado Zen. Este produz sons musicais (e, por vezes, um ruído) de fundo.



Caso se aperceba de uma diminuição na intensidade ou tolerância de sons, fala que não é tão clara ou agravamento do zumbido, entre em contacto com o profissional de saúde auditiva.



A utilização do programa Zen pode interferir com a audição dos sons diários, incluindo a fala. Não deve ser utilizado quando é importante conseguir ouvir esses sons. Nestas situações, mude o programa para um não Zen.

Sinais sonoros e indicadores luminosos




Peça ao seu profissional de saúde auditiva para desativar os sinais sonoros ou indicadores luminosos se não precisar deles.

Sinais sonoros do programa

O aparelho auditivo reproduz sons para lhe informar que programa ativou ou que mudou o programa. Estes sons podem ser o SmartSpeak (mensagens de voz) ou o SmartTones (aviso sonoro), dependendo de como o seu profissional de saúde auditiva instalou o seu aparelho auditivo.

Programa 1	Mensagem ou um aviso sonoro curto
Programa 2	Mensagem ou dois avisos sonoros curtos
Programa 3	Mensagem ou três avisos sonoros curtos
Programa 4	Mensagem ou um aviso sonoro longo e um aviso sonoro curto
Programa 5	Mensagem ou um aviso sonoro longo e dois avisos sonoros curtos

Visão geral dos indicadores luminosos

Indicadores luminosos	Estado
A cintilar lentamente com a cor verde 	O aparelho auditivo está a ligar-se
A cintilar com a cor verde 	O aparelho auditivo está ligado Bateria com mais de 20%
A cintilar com a cor vermelha 	O aparelho auditivo está ligado Bateria fraca, com menos de 20%

Indicadores luminosos**Estado**

A cintilar rapidamente com a cor vermelha



O aparelho auditivo está a desligar-se

A cintilar com a cor verde



O aparelho auditivo foi emparelhado com sucesso a um dispositivo Bluetooth

Indicação de cuidados especiais. Esta funcionalidade pode ser ativada pelo seu profissional de saúde auditiva

Estado

A cintilar continuamente com a cor verde



O aparelho auditivo está ligado
Bateria com mais de 20%

A cintilar continuamente com a cor vermelha



O aparelho auditivo está ligado
Bateria fraca, com menos de 20%

Sinais sonoros e indicadores luminosos do botão

Tenha em consideração que esta função pode ser desativada pelo seu profissional de saúde auditiva.

Ação do controlo do volume e botão	Tipo de feedback	Explicação do feedback
Ajuste do volume.	Sinal sonoro.	<ul style="list-style-type: none">- Ouvirá um duplo sinal sonoro quando alcançar o nível de som predefinido.- Ouvirá um tom contínuo quando alcançar a definição máxima ou mínima.- Ouvirá um sinal sonoro sempre que ajustar o volume.
Alternar entre programas.	Mensagem falada ou sinal sonoro.	Quando mudar para outro programa, o aparelho auditivo voltará às predefinições de volume.
A ligar.	Mensagem sonora ou sinal sonoro e indicador luminoso.	O indicador luminoso no controlo do volume irá cintilar com a cor verde para indicar que o aparelho auditivo se está a ligar.

Ação do controlo do volume e botão	Tipo de feedback	Explicação do feedback
A desligar.	Mensagem sonora ou sinal sonoro e indicador luminoso.	O indicador luminoso no controlo do volume irá cintilar com a cor vermelha para indicar que o aparelho auditivo se está a desligar.
Verificação do estado de alimentação ao premir para reduzir o volume.	Indicador luminoso	<ul style="list-style-type: none"> - O indicador luminoso irá cintilar com a cor verde se o aparelho auditivo estiver ligado e o estado da bateria for superior a 20% - O indicador luminoso irá cintilar com a cor vermelha se o aparelho auditivo estiver ligado e o estado da bateria for inferior a 20% - O estado da bateria de 20% corresponde a aproximadamente 4 horas de utilização.

Par perdido

O seu profissional de saúde auditiva pode ativar uma funcionalidade do seu aparelho auditivo que permite avisá-lo sempre que se perca a ligação com o aparelho auditivo do ouvido oposto. Ouvirá uma mensagem falada no seu ouvido.

Ajuste do som e programa

Aplicação MOMENT

Pode ligar o seu smartphone ao seu aparelho auditivo MOMENT com a aplicação MOMENT para transmitir o som e controlar as funções do aparelho auditivo. Por exemplo, pode personalizar a sua experiência de audição, mudar programas e ajustar ou desativar o som no seu aparelho auditivo.

Controlo remoto

Se tiver um controlo remoto, também pode mudar o programa ou regular o som manualmente para obter níveis mais elevados de conforto ou de audibilidade em função das suas necessidades e preferências. Para mais informações sobre como isto funciona, consulte o seu profissional de saúde auditiva.

O aparelho auditivo regula automaticamente o volume de acordo com o ambiente sonoro onde se encontra.

Também pode regular o som manualmente para obter níveis mais elevados de conforto ou de audibilidade em função das suas necessidades e preferências. Para mais informações sobre como isto funciona, consulte o seu profissional de saúde auditiva.

Dependendo das configurações e funcionalidades do aparelho auditivo, qualquer regulação de som que fizer afetará ambos os aparelhos auditivos.

Sempre que controlar o volume, irá ouvir um breve aviso sonoro a não ser que o seu profissional de saúde auditiva tenha desativado esta função.

Quando alcançar o volume máximo ou mínimo, irá ouvir um tom contínuo.

Para silenciar o seu aparelho auditivo, proceda da seguinte forma:

- Mantenha premida a parte inferior do controlo do volume até conseguir ouvir um som contínuo

Para ativar novamente o som:

- Prima a parte superior do controlo do volume **ou**
- Mude de programa

Se desligar o aparelho auditivo ou mudar de programa, todas as regulações do volume serão canceladas.

Utilizar um smartphone com o seu aparelho auditivo



Quando utiliza um smartphone, mantenha-o à sua frente de modo ao microfone ficar perto da sua boca. Desta forma, ouvirá o melhor som durante a sua chamada telefónica.

EMPARELHAMENTO COM O SEU SMARTPHONE

Ligar ao seu smartphone por Bluetooth

Para emparelhar o seu aparelho auditivo e smartphone, tem de reiniciar o seu aparelho auditivo. Faça o seguinte:

1. Reinicie o seu aparelho auditivo.
2. Mantenha o aparelho auditivo perto do seu telefone e siga as instruções na aplicação MOMENT. O indicador luminoso irá cintilar com a cor verde para indicar que o emparelhamento foi realizado com sucesso.
3. O aparelho auditivo e smartphone estão agora prontos a utilizar.

NOTA

O seu aparelho auditivo só está no modo de emparelhamento durante três minutos após o ter reiniciado. Pode ter de o reiniciar novamente se não efetuar o emparelhamento atempado.

Como ligar o aparelho auditivo à aplicação

Quando tiver efetuado o emparelhamento do seu aparelho auditivo com o seu smartphone (no menu de definições), abra a aplicação MOMENT e esta liga-se automaticamente ao aparelho auditivo.

Como desligar a ligação Bluetooth

Aceda ao menu Mais na aplicação MOMENT e seleccione “Bluetooth do aparelho auditivo” para desligar a ligação Bluetooth. O Bluetooth voltará a ligar-se assim que o aparelho auditivo for reiniciado.

LIMPEZA

A limpeza diária do aparelho auditivo vai torná-lo mais eficiente e confortável de usar.



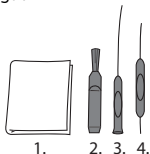
Limpe o aparelho auditivo com um pano suave e seco. Se as aberturas do microfone estiverem obstruídas, contacte o seu profissional de saúde auditiva. Se reparar em alguma poeira ou sujidade nos microfones, sobre suavemente para a remover ou limpe-a com um pano suave.

Seque rapidamente o aparelho auditivo se este se molhar ou no caso de transpirar bastante.

Para mais informações sobre como limpar o auricular, consulte o manual do adaptador auricular.

Ferramentas

Com o seu aparelho auditivo, irá receber os utensílios de limpeza que se seguem:



1. Pano
2. Escova para auriculares
3. Utensílio de remoção de cerúmen comprido para auriculares
4. Utensílio de remoção de cerúmen curto para auriculares

Desumidificador

O desumidificador da WIDEX para secar o seu aparelho auditivo e auricular desumidifica o aparelho auditivo e o adaptador auricular para evitar falhas devido à humidade.

Tempo de funcionamento: 45 minutos

Temperatura máxima: 40 °C (104 °F)

ACESSÓRIOS

Pode utilizar diversos acessórios com o seu aparelho auditivo. Pergunte ao seu profissional de saúde auditiva se a utilização destes acessórios poderia ser vantajosa para si.

Nome	Utilização
RC-DEX	controlo remoto
TV-DEX	para ouvir televisão e rádio
PHONE-DEX 2*	para uma utilização fácil do telefone fixo
FM+DEX	para a transmissão de sinais áudio e FM
COM-DEX	para ligações sem fios a telemóveis e outros dispositivos via Bluetooth
COM-DEX Remo- te Mic	para ajudar os utilizadores de aparelhos auditivos a ouvir a fala em circunstâncias auditivas difíceis
TV PLAY	para transmissão direta da TV
WPT202	carregador para o aparelho auditivo MBR3D
WPC201	carregador CHARGE n CLEAN para o aparelho auditivo MBR3D
APLICAÇÃO MO- MENT	para utilizar o seu smartphone para controlar os seus aparelhos auditivos

*Apenas disponível nalguns países.

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Estas páginas contêm recomendações sobre o que fazer caso o seu aparelho auditivo deixe de funcionar ou se não estiver a funcionar como previsto. Se o problema persistir, contacte o seu profissional de saúde auditiva.

Problema	Causa possível	Solução
O aparelho auditivo está totalmente silencioso	Não está ligado	Ligue o aparelho auditivo ao pressionar o botão ou ao colocar o aparelho auditivo no carregador durante 10 seg. antes de o retirar
	O aparelho auditivo não está carregado	Carregue o aparelho auditivo no carregador
O aparelho auditivo está totalmente silencioso, apesar de estar carregado e ligado	O protetor de cerúmen está obstruído com cerúmen.	Remova o ponto auricular do fio/tubo. Se houver cerúmen acumulado no protetor de cerúmen, substitua-o. Para mais informações, consulte o manual do Kit Auditivo. Pode também entrar em contacto com o seu profissional de saúde auditiva para mais informações.

Problema	Causa possível	Solução
O volume de som do aparelho auditivo não é suficientemente alto	O seu ouvido pode estar obstruído por cerúmen	Contacte o seu médico
	O protetor de cerúmen está obstruído com cerúmen.	Remova o ponto auricular do fio/tubo. Se houver cerúmen acumulado no protetor de cerúmen, substitua-o. Para mais informações, consulte o manual do Kit Auditivo. Pode também entrar em contacto com o seu profissional de saúde auditiva para mais informações.
	A sua audição poderá ter sofrido alterações	Contacte o seu profissional de saúde auditiva/Contacte o seu médico.
O aparelho auditivo emite um assobio contínuo	O seu ouvido pode estar obstruído por cerúmen	Contacte o seu médico
	Os auriculares não estão corretamente instalados	Consulte "Colocar e remover o aparelho auditivo"

Problema	Causa possível	Solução
Os seus dois aparelhos auditivos não estão a funcionar em sincronia	A ligação entre os aparelhos auditivos foi perdida	Desligue-os e ligue-os novamente
Os dois aparelhos auditivos não respondem em conformidade quando se altera o volume ou o programa no acessório	O acessório é usado para além da faixa de transmissão	Mova o acessório para mais perto dos aparelhos auditivos
	Forte interferência eletromagnética	Afasto-se da fonte conhecida da interferência eletromagnética
	O acessório e os aparelhos auditivos não estão sincronizados	Consulte o seu profissional de saúde auditiva para se certificar de que o acessório está sincronizado com os aparelhos auditivos

NOTA

Estas informações apenas se referem ao aparelho auditivo. Consulte o manual de utilização "Kits de Adaptadores Auriculares para aparelhos auditivos Widex" para obter informações específicas sobre o seu auricular. Caso os problemas persistam, contacte o seu profissional de saúde auditiva para obter ajuda.

VIAGEM DE AVIÃO

O aparelho auditivo e o carregador são permitidos na bagagem de mão e bagagem verificada.

Tem de desligar a ligação Bluetooth no aparelho auditivo ao utilizar a aplicação. Não há risco de transmissão do transmissor de rádio de 2,4 GHz do aparelho auditivo desde que o aparelho auditivo não esteja ligado ao telemóvel.

INFORMAÇÕES REGULAMENTARES

Declarações da FCC e ISED

FCC ID: 2AXDT-MBR3D

IC: 26428-MBR3D

Federal Communications Commission Statement

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE:

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or tele-

vision reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

NOTE:

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Changes or modifications to the equipment not expressly approved by WSAUD A/S could void the user's authority to operate the equipment.

ISED Statement / Déclaration d'ISED

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference.
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

- (1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
- (2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

ISED RADIATION EXPOSURE STATEMENT:

This equipment complies with ISED RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

ISED EXPOSITION AUX RADIATIONS:

Cet équipement est conforme avec ISED les limites d'exposition aux rayonnements définies pour un contrôlé environnement. Cet émetteur ne doit pas être co-localisés ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne ou émetteur.

Diretivas UE

Diretiva 2014/53/UE

A WSAUD A/S declara, por este meio, que este MBR3D está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Diretiva 2014/53/UE.

O MBR3D contém transmissores de rádio que operam a: 10.6MHz, -30 dBμA/m @10m; 2.4 GHz, Max 1.0mW.

Pode obter uma cópia da Declaração de Conformidade de acordo com a Diretiva 2014/53/UE em:

<https://global.widex.com/doc>

Para evitar uma potencial degradação do desempenho do rádio, o seu dispositivo deve estar separado a, pelo menos, 25 cm (10 polegadas) de outro equipamento de comunicação por rádio.



N26346

Informação sobre a eliminação

Não elimine os aparelhos auditivos, os respetivos acessórios e o carregador juntamente com os resíduos domésticos normais.

Os aparelhos auditivos, os respetivos acessórios e o carregador devem ser eliminados em instalações para resíduos elétricos e equipamento eletrónico, ou ser dados ao seu profissional de saúde auditiva para uma eliminação segura.

SÍMBOLOS

Símbolos habitualmente utilizados pela WSAUD A/S na rotulagem de dispositivos médicos (rótulos/instruções de utilização/etc.).

Símbolo **Título/Descrição**



Fabricante

O produto é fabricado pelo fabricante cujo nome e morada estão indicados ao lado do símbolo. Caso seja apropriado, também pode estar indicada a data de fabrico.



Número de catálogo

O número de catálogo (artigo) do produto.



Consultar as instruções de utilização

As instruções de utilização contêm informações preventivas importantes (advertências/precauções) e têm de ser lidas antes da utilização do produto.



Aviso/Cuidado

O texto marcado com um símbolo de aviso/cuidado deve ser lido antes da utilização do produto.



Marcação REEE

“Não colocar no lixo doméstico”. Quando tiver de eliminar um produto, tem de o enviar para um ponto de recolha designado para reciclagem e recuperação, de forma a não prejudicar o ambiente e a saúde humana como resultado da presença de substâncias perigosas.

Símbolo	Título/Descrição
----------------	-------------------------



Marcação CE

O produto está em conformidade com os requisitos definidos nas diretivas europeias de marcação CE.



Marcação RCM

O produto está em conformidade com os requisitos regulamentares de segurança elétrica, de CEM e de espectro de radiofrequências para produtos fornecidos aos mercados australiano e neozelandês.



Ligado/desligado

Para indicar que a fonte de alimentação está ligada ou desligada.



Dispositivo médico

Indicação de que o dispositivo é um dispositivo médico.



WSAUD A/S

Nymoellevej 6, DK-3540 Lyngø, Dinamarca
<https://global.widex.com>



Nº manual.
9 514 0603 005 01
Número:
2021-08

